

EUREGIO EGRENSIS

Regionální sdružení obcí a měst



Zpravodaj Jaro 2024



OBSAH

- Představujeme členy EE Studánka
- Euregio Egrensis aktivně
- Zajímavosti z česko-německého příhraničí
- Tipy na výlet



Představujeme členy EE

Studánka

Obec Studánka (Schönbrunn) leží 3 km jihozápadně od Tachova, v nadmořské výšce 600 m. n. m. v pohoří Český les, asi 10 km od hraničního přechodu Pavlův Studenec do Bavorska. Žije zde 570 obyvatel. K obci patří 4 km vzdálená zaniklá obec Helldroht (Pastvina), kde se dochovalo jedno stavení a kaple sv. Vojtěcha, obnovená a znovu vysvěcená v r. 1997.



Po 2. světové válce došlo k úplné výměně obyvatelstva obce. Původní vysídlené německé obyvatelstvo (před 2. svět. válkou více než 770 obyvatel a 150 domů) bylo nahrazeno osídlení dvou skupin, tzv. Šumaváků z podhůří Šumavy – Podlesí a Volyňských Čechů, z dnešní západní Ukrajiny. Z 19. století pocházejí malebná díla drobné architektury v obci a okolí, z nichž mnohé nesou rysy společného rukopisu kameníka, který působil v širším regionu Tachovska. Jeho identita a jméno, Georg Böhm (1789 -1853), jsou známy teprve od r. 2005 zásluhou

bádání p. Zdeňka Procházky. Zásadně k tomu přispělo nalezení nejvýznamnějšího díla autora, rozpadlé sochy sv. Jiří, která byla po celkové rekonstrukci v r. 2007 umístěna na návsi. Obec leží v malebné krajině řídké osídleného Českého lesa, která není zasažena turistickým ruchem, takže je ideální pro návštěvu milovníků přírody. Obec dlouhodobě vyvíjí úsilí směřující k obnově kontinuity mezi krajinou a jejími obyvateli. Aktuálně získala pozemky v zaniklé obci Helldroht a připravila se tak na záměr vybudování šterkových cest a založení pietního sadu včetně mobiliáře poblíž kaple, na upomínku tragických událostí v životech místního obyvatelstva, které způsobila 2. světová válka a její následky. Pro tento záměr obec hledá partnery, s jejichž pomocí by záměr získal konkrétní podobu a finanční zdroje na jeho realizaci a následnou údržbu. Neboť realizace v projektové i stavební části přesahuje možnosti obce a její uskutečnění bez partnerského subjektu se jeví jako málo možné.



O volnočasové vyžití obyvatel Studánky se starají místní spolky a obecní úřad. V poslední době v obci vzniká zázemí pro trávení volného času obyvatel. Nový park se sportovišti pro všechny generace a výsadbou více než 80 stromů a 150 m² keřových ploch byl oceněn zařazením mezi příklady dobré praxe projektu Plzeňského kraje Zdravá krajina v sekci Modrozelená infrastruktura - [Sportoviště pro všechny generace ve Studánce \(zdravakrajina.cz\)](http://zdravakrajina.cz) .

Z obecních spolků se především jedná o fotbalový klub TJ Dynamo Studánka, kde svůj volný čas tráví na 60 dětí od předškolního věku až po dorost a Svaz žen Medulky, které stojí za přípravami téměř všech akcí v obci. Jejich nejvýznamnějším počinem je pořádání folklórní slavnosti Studánecká staročeská konopická, kterou s sebou přinesli dosídlenci z Pošumaví a ve Studánce se konala poprvé v r. 1963. Jedná se o lidovou slavnost dožínkového typu, konanou jednou za pět let na konci léta. Název slavnosti je odvozen nikoliv od konopí, ale od Inu, který

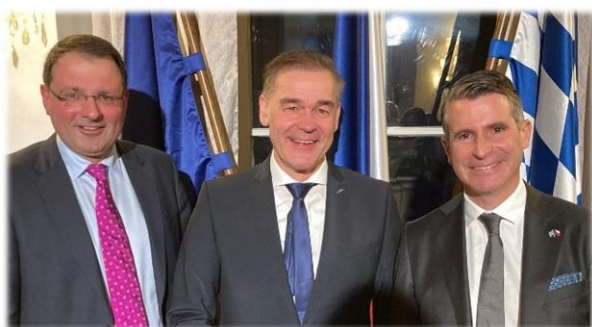


se v době slavnosti sklízeli. Naposledy se konopická ve Studánce konala loni, 2. září 2023. Děj příběhu o hledání ženicha pro konopičku je sestaven do 37 nápěvů, které ženy a dívky nacvičují od února do září na pravidelných setkáních. Ročník 2023 se zapíše jako rok, kdy se průvodu obcí účastnilo nejvíc krojovaných žen a dívek v novodobé historii slavnosti (od r. 2003) – 33 zpívajících, dalších 25 krojovaných žen a dětí a 16 dalších účinkujících. Více o obci na: www.studanka.eu.

Autorem článku a fotografií je obec Studánka.

Euregio Egrensis aktivně

Novoroční recepce v Praze



Na tradiční novoroční recepci v bavorském zastoupení v Praze se prezident Euregia Peter Berek setkal se dvěma členy kabinetu, evropským ministrem Ericem Beißwengerem (vpravo) a státním tajemníkem Martinem Schöffelem (vlevo). Více než 150 hostů z Bavorska a České republiky využilo akce, které se zúčastnila i ministryně vědy ČR Helena Langšádlová, k zajímavým diskusím a rozsáhlému networkingu. Během

oficiálních projevů bylo opakovaně zdůrazňováno silné propojení Bavorska s Českou republikou, které je zárukou dobrých sousedských vztahů v pohraničí, zejména v době krize.

Setkání se zástupkyní ČUS

Dne 29. ledna 2024 se projektoví manažeři Euregia Egrensis AG Sasko/Durynsko e. V. Miroslava Dzianová a Roman Stratil osobně setkali s regionální manažerkou paní Peřinou z Karlovarské krajské organizace ČUS (Česká unie sportu). Byla projednána budoucí spolupráce mezi Kreissportbund Vogtland (Krajský sportovní svaz Vogtland) a Karlovarskou krajskou organizací České unie sportu. První on-line setkání mezi oběma organizacemi se uskutečnilo na konci loňského roku. Na tomto setkání byly projednány konkrétní možnosti přeshraniční spolupráce. Diskutovalo se také o finanční podpoře z Fondu malých projektů Euregia Egrensis v rámci EU programu Interreg Česko-Sasko 2021-2027.



Evropský farmářský trh Plauen

Již 28. Evropský farmářský trh se od 9. do 16. března konal v hale pro akce na střeše prodejny nábytku Biller v Plauen.

Vedle vystavovatelů ze 13 evropských zemí, kteří prezentovali své speciality mělo svůj stánek i **Euregio Egrensis Sasko/Durynsko** spolu s Europe Direct Vogtland. Kromě nejrůznějších lahůdek ze všech koutů EU bylo možné na stáncích najít spoustu informací a zajímavostí, inspiraci k cestování, nabídku outdoorových výletů, zatočit si kolo štěstí a pochlubit se svými znalostmi o Evropské unii, popovídat si, dobře se najíst a užít si přátelskou atmosféru. K výletům lákali např.

Mlýnská oblast Vogtland, Dračí jeskyně v Syrau, Továrna nití v Plauen, Město Weida s dortovým trhem Weida, svou nabídku představila i Destinační agentura Krušnohoří.

Nabídka byla pestrá a snad každý návštěvník si našel své.



Exkurze studentů výměnného školního roku do Berlína a Mnichova



Na konci března se současní čeští hostující studenti z členských obcí Euregia Erensis společně vydali na exkurzi do Berlína v rámci doprovodného programu projektu „Výměnný školní rok“. Skupinu doprovázely projektová manažerka Magdalena Becher a Kamila Haňáková. Po plavbě lodí vládní čtvrtí po Sprévě navštívili účastníci na pozvání poslance Jörga Nürnbergera Bundestag a mohli zde hodinu sledovat plenární zasedání. Druhý den se po prohlídce Braniborské brány a návštěvě Památníku holocaustu pokračovalo na Velvyslanectví ČR

v Berlíně, kde skupina získala aktuální přehled o česko-německých vztazích. Hostující studenti pak mohli navštívit památník Berlínské zdi na Bernauer Strasse, který je ústředním místem připomínajícím rozdělení Německa.

Další výlet v rámci výměnného pobytu studentů se uskutečnil 8. a 9. dubna do Mnichova.

První den mnichovské exkurze byli čeští studenti přivítáni v Bavorském zemském sněmu, kde měli možnost diskutovat o politických procesech a otázkách na regionální úrovni s Tobiasem Gotthardtem, poslancem Hornofalckého zemského sněmu a státním tajemníkem Bavorského zemského ministerstva hospodářství, regionálního rozvoje a energetiky. Následovala prohlídka plenárního a hlavního sálu Bavorského zemského sněmu včetně symbolického Kamenného sálu. Další den studenti navštívili Univerzitu Ludwiga Maxmiliána v Mnichově, kde shlédli dojemnou výstavu o Památníku Bílé růže, ilustrující význam odporu proti útlaku a nespravedlnosti ve Třetí říši. Bavorská státní kancelář poté pro skupinu uspořádala oběd. Návštěva českého generálního konzulátu pak umožnila hostujícím studentům hovořit s generální konzulkou České republiky JUDr. Ivanou Červenkovou a diskutovat s ní o významu mezinárodní spolupráce a diplomatických otázkách.



Výroční konference Euregia Egrensis

Výroční konference Euregia Egrensis se uskutečnila v pátek 19. dubna od 10 hodin ve Fichtelgebirgshalle ve Wunsiedlu. Letos ji připravilo bavorské Euregio a měla volnější formát. Událost odstartovalo fórum kontaktních partnerů a u informačních stolů se debatovalo na téma projektu „Jazyk sousedů od začátku“, kultura a cestovní ruch a financování projektů. Slavnostní projev přednesl prezident Euregia Egrensis Bavorsko pan Peter Berek. Následovala



panelová diskuze zástupců Euregia z České republiky, Saska/Durynska a Bavorska a politický podnět od Dr. Gerharda Hoppa, poslance bavorského parlamentu. Pan poslanec ve své řeči zdůraznil, že *"Po pádu Železné opony před téměř 35 lety se oblast Euregia přesunula z okraje do centra Evropy a v posledních desetiletích se vyvinula ve společný hospodářský a životní prostor. Naší snahou je, abychom dosáhli ještě většího povědomí o příhraničním regionu v hlavních městech,"* řekl pan Hopp.

Mnoho partnerů všech tří Euregií nabídlo pohled na praktickou realizaci německo-české spolupráce, mohli načerpat nové nápady v diskuzích a sdílet své zkušenosti se všemi přítomnými. Mezi účastníky byli zastoupeny: GeoPark Bavaria-Bohemia, Centrum Bavaria Bohemia, Bärnau History Park, EgroNet a přeshraniční místní dopravní systém, Turistický svaz Vogtland, Tandem-Koordinační centrum německo-české výměny mládeže, Bavorská nadace výměny mládeže, Klub česko-německého partnerství, Eurocentrum Karlovy Vary, EUROPE DIRECT Vogtland, AGJF Sasko eV.

Výroční konference Euregia Egrensis byla úspěšná a jistě přinesla mnoho inspirace a nových poznatků pro všechny zúčastněné. Těšíme se na další setkání a společné projekty v budoucnu.

Nový jednatel Euregia Egrensis

Prezident Euregia Egrensis pan Ing. Michal Pospíšil na jednání Valné hromady Euregia Egrensis dne 26. 4. 2024 v Sokolově představil a oficiálně uvedl do funkce nového jednatele, pana Erika Krupičku. Pan Krupička bude do října 2026 zastupovat pana Ing. Lubomíra Kováře po dobu výkonu jeho veřejné politické funkce náměstka primátorky Města Karlovy Vary.

Zajímavosti z česko-německého příhraničí

Novoroční výšlap na Vysoký kámen

Již devátý novoroční výšlap lze považovat za velice úspěšný. Zájem turistů těší, na startu u hasičárny se sešlo 24 turistů. Další zájemci se přidávali cestou a mnoho turistů přišlo i z německé strany.



Z Lubů vycházeli za chladnějšího počasí, místy mírně mrholilo. Na vrcholu Vysokého kamene už foukal dosti silný a chladný vítr. Jako vždy proběhl 1. ledna na vrcholu Vysokého kamene přípitek na zdraví a na úspěšný turistický rok. Ani letos nezklamala osvědčená kombinace Bohemka + Rotkápchen.

Po přípitku a fotografování se šlo dolů k ohni, kde setkání našich a německých turistů probíhalo ve velmi příjemné pohodě – nabízelo se vánoční pečivo, sladkosti, slivovička z placatice a chutný svařák přišel také k duhu.

Zde se odhadem sešlo kolem 80 turistů, možná více.

Na ohništi, které připravili kluci z Technických služeb, probíhalo opékání buřtů, a to je v oblibě u mladých i starších. Potěšila účast turistů ze Skalné, Křížovatky, Plesné a německého příhraničí.

Devátý ročník Novoročního výšlapu tak znovu ukázal, že začít nový rok na Vysokém kameni má svou hodnotu a lidé v Lubech a okolí už hranici ani nevnímají.

Zdroj: www.mestoluby.cz, Jan Kreuzinger



Jazyk sousedů od začátku



Projekt "**Jazyk sousedů od začátku**", který se věnuje přeshraničnímu vzdělávání dětí v raném věku, je schválen.

Pod vedením Euregio Egrensis, pracovní sdružení Sachsen/Thüringen e. V. se sídlem v Plauen, je Euregio Egrensis Čechy jedním z osmi partnerských institucí ze Saská a České republiky. Dalšími institucemi, které budou společně realizovat různé modely výuky příslušného sousedského jazyka v mateřských školách jsou Euroregion Erzgebirge/Krušnohoří, Euroregion Elbe/Labe, Euroregion Neisse-Nisa-Nysa) pod technickým dohledem Saského státního úřadu pro sousedské jazyky (LaNa) a Koordinačního centra německo-českých výměn mládeže Tandem. Díky financování z programu **INTERREG Česko-Sasko** z prostředků EU se děti mohou seznámit s jazykem sousedů v rámci každodenních aktivit ve školách. Cílem projektu je po dobu tří let průběžně integrovat jazykové programy do mateřských školek v Sasku a v České republice. Ve školách se také budou vzdělávat pedagogičtí pracovníci, kteří si osvojí jazykové a interkulturní dovednosti. Více informací najdete na našich webových stránkách www.euregio-egrensis.cz v sekci projekty.

Cena za literaturu a publicistiku za rok 2023

Sdružení Sudetendeutsche Landsmannschaft předalo 14. ledna cenu za literaturu a publicistiku za rok 2023 spisovateli žijícímu a tvořícímu v Karlovarském kraji Štěpánu Javůrkovi.

Kulturní ceny získávají zejména lidé do 35 let již od roku 1979, a to v kategoriích scénické umění, literatura a publicistika, výtvarné umění a architektura a lidová kultura. Ocenění mají buď sudetoněmecké předky, nebo svou činností značně přispívají k posílení sudetoněmeckých vztahů.

„Vím, že Sudetoněmecké krajské sdružení a jeho činnost stále vyvolává silné emoce. Já jsem ale dnes potkal srdečné a přátelské lidi, kteří mě mezi sebou vřele přivítali,“ uvedl oceněný autor na své facebookové stránce, kde zveřejnil také svůj slavnostní projev. Štěpán Javůrek je autorem knih Nebe nad Perninkem, Chaloupky, Sudetský dům a Sudetský dům II. V regionu působí také jako ředitel Destinační agentury Krušnohoří.



Zdroj: www.kr-karlovarsky.cz

Informace o Fondu malých projektů INTERREG Bavorsko-Česko 2021-2027

V lednu 2024 byla vyhlášena 2. výzva k předkládání žádostí do Fondu malých projektů (FMP) programu INTERREG Bavorsko-Česká republika pro území Euregia Egrensis. Do začátku března bylo z bavorské a české oblasti Euregia přijato přes třicet žádostí o finanční podporu. Projektové žádosti budou projednány na zasedání Regionálního řídicího výboru na začátku května.

V průběhu aktuální výzvy bylo pro potenciální žadatele uspořádáno několik informačních akcí. Výhody nového fondu malých projektů ve srovnání s předchozími obdobími financování jsou zřejmé zejména v případě projektů zaměřených na setkávání a vzdělávání: partnerství mezi školkami, školami a obcemi těží ze zjednodušení nového fondu malých projektů s pevně stanoveným počtem účastníků. Žádosti o tento typ financování jsou založeny na počtu účastníků, pro které lze uplatnit pevnou sazbu nákladů (tzv. jednotkové náklady na osobu). Zájemci mohou získat poradenství osobně, telefonicky, e-mailem nebo v rámci online konzultační hodiny (každé úterý od 14 do 15 hodin). Odkaz a aktuality jsou k dispozici v sekci "Fond malých projektů" na domovské stránce Euregia Egrensis Bavorsko <https://www.euregio-egrensis.de/Fond-malych-projektu.htm> .

Setkání projektových partnerů ve Freibergu

Deset zúčastněných partnerů projektu „**Jazyk sousedů od začátku/Nachbarsprache von Anfang an**“ se 16. ledna sešlo ve Freibergu na prvním společném setkání.

Do projektového týmu spolu s vedoucím partnerem Euregio Egrensis Sachsen/Thüringen e. V. patří čtyři sasko-české euroregiony - Euregio Egrensis pracovní sdružení Čechy, Euroregion Erzgebirge/Krušnohoří, Euroregion Elbe/Labe a Euroregion Neisse-Nisa-Nysa, dále



Saská zemská kancelář pro výuku sousedských jazyků (LaNa) se sídlem v okrese Görlitz a Koordinační

centrum česko-německých výměn mládeže Tandem. Diskutovalo se především o obsahových tématech, například o zavedení jazykové lázně do každodenního života v mateřských školách, požadavcích na dvojjazyčné odborníky, kteří budou mateřská centra navštěvovat, o společných setkáváních a dalších aktivitách v rámci projektu a mnohé další. Zúčastněné strany se shodují, že tento společný projekt, který bude nyní realizován až do konce roku 2026, může přinést zcela novou kvalitu do přeshraniční projektové práce euroregionů a motivovat mnoho mateřských škol na obou stranách hranice k seznámení dětí s jazykem sousedů od raného dětství.

Zdroj: <https://www.nachbarsprachen-sachsen.eu/cz/sncz>

Lokální řídicí výbor v Plesné

Dne 23. 1. 2024 se v Plesné konalo první zasedání Lokálního řídicího výboru pro malé projekty. Tento přeshraniční výbor bude v budoucnu radit a schvalovat předložené projekty. Fond malých projektů je financujícím nástrojem v rámci programu spolupráce INTERREG Sasko – Česká republika na podporu přeshraniční spolupráce mezi Svobodným státem Sasko a Českou republikou. Je naplněn finančními prostředky z Evropské unie a spravován Euregiem Egrensis. Podpora Evropské unie je tedy řízena a prováděna na regionálním základě. Následný schvalovací výbor se sešel 9. 4. 2024; projekty a uzávěrka přihlášek online se uskutečnila 27. 2. 2024.

Zdroj: www.euregioegrensis.de

Přeshraniční cyklostezky na Ašsku

Spolupráce na propagaci právě dokončované Perlové cyklostezky, která propojí Aš s německými městy Selb – Plössberg, Schönwald, Rehau a Oberkotzau bylo stěžejní téma návštěvy starosty města Rehau Michaela Abrahama a tajemníka tamějšího úřadu Hanse Petera Zeeha na ašské radnici



dne 31. ledna 2024.

S místostarostou Aše Pavlem Mátalou diskutovali možnosti, jak pomoci turistickému ruchu v česko- německém příhraničí právě podporou rekreační cyklistiky. Kromě Perlové cyklostezky, která má být dokončena na podzim tohoto roku a bude dlouhá cca 35 kilometrů, mají vyznavači jízdních kol možnost využívat již dříve vybudované cyklostezky Mostní, vedoucí z Mokřin na Selb a Wunsiedel a Podél

Halštrova, která začíná v Doubravě a směřuje do saských lázní Bad Elster a dál do Adorfu a Oelsnitz.

Četnost cyklostezek a cyklotras, propojujících náš region s blízkým německým příhraničím, si dle účastníků schůzky vyžaduje koordinovaný postup při tvorbě propagačních materiálů i samotné propagaci cyklistiky jako produktu turistického ruchu. Ta nabízí nejen sportovní vyžití, ale také relaxaci v přírodě, kterou vyhledává čím dál víc lidí.

Zdroj: www.regionzapad.cz

Informační akce o Fondu malých projektů INTERREG ve Stříbře a Bischofsgrünu



Karel Lukeš, místostarosta města Stříbra a člen prezidia Euregia Egrensis, pracovní sdružení Čechy, přivítal 15. února na radnici starosty sousedních obcí, administrativní pracovníky a zástupce regionálních iniciativ z České republiky a Bavorska na informační akci k Fondu malých projektů (FMP) programu INTERREG Bavarsko-Česká republika 2021-2027. Tým Euregia Egrensis, pracovní sdružení Bavorsko pro Fond malých projektů ve složení zástupce jednatele Alexander Dietz, Susanne Bergmann, Olga Křížová a Roman Stratil představil hostům témata financování setkávání, kultury a cestovního ruchu a vzdělávání. Dalšími tématy byly příklady již schválených projektů a proces podávání žádostí. Hosté poté představili své projektové záměry a kladli dotazy.

Další informační akce k Fondu malých projektů se uskutečnila 21. února 2024 v Bischofsgrünu.

Zdroj: FB Euregio Egrensis

Zástupci kraje jednali s bavorskou Radou pro přeshraniční spolupráci s ČR

Zástupci bavorské Rady pro přeshraniční spolupráci s Českou republikou navštívili dne 6. 3. 2024 Karlovarský kraj. Jednali zde s představiteli kraje o regionálním zajištění dalšího fungování přeshraniční spolupráce a společně konkretizovali témata, na nichž je třeba pracovat. „Pro Karlovarský kraj jsou to zejména témata přeshraniční zdravotní péče, kompletní elektrifikace železniční trati na trase Norimberk – Cheb – Praha a napojení dálnice D6 na německou A93. „O těchto tématech již několik let velmi intenzivně komunikujeme s vládními prezidenty Horní Falce a Dolních Frank, ale máme-li možnost přenést je i na další platformu, která by nás mohla zase přiblížit k cíli, pak pro to uděláme maximum,“ uvedl hejtman Karlovarského kraje Petr Kulhánek.

Rada pro přeshraniční spolupráci s Českou republikou vznikla v roce 2023 a právě v oblasti přeshraniční spolupráce je vrcholným politickým zastoupením východního Bavorska. Její předseda zajišťuje přímou vazbu na Bavorskou zemskou vládu, zapojeny jsou všechny relevantní úrovně východobavorské regionální politiky. Jejím cílem je rozvoj spolupráce s Českou republikou podél celé společné hranice, tady s Karlovarským, Plzeňským a Jihočeským krajem.

Společně s kraji podél hranice chce rada pro přeshraniční spolupráci realizovat projekty ve strukturách zdravotnictví, záchranných složek, civilní ochrany a také v oblasti školství, a to v podobě povinné výuky češtiny na německé straně a na našem území výuku němčiny jako cizího jazyka. Za velmi významné považují členové rady i propojení a kooperaci vysokých škol. Obě strany jsou ve shodě s návrhem témat, jež jsou aktuální pro českou i německou stranu. V červenci letošního roku se proto zástupci

Karlovarského kraje vydají na společné setkání v rámci velké přeshraniční konference, a to za účasti rady i hejtmanů Plzeňského a Jihočeského.

Zdroj: www.kr-karlovarsky.cz

Ahoj a Hallo ve sportovní hale



Dne 10. 3. se ve sportovní hale malé obce Wiesau sešlo na tréninku asi padesát dětí. V růžových dresech malí atleti z SKP Union Cheb a v červených dresech domácí z TB Jahn Wiesau.

Jednalo se o druhé setkání obou atletických oddílů a soutěžilo se o medaile. Disciplíny byly sprint 30 m, skok do výšky, skok do výšky s odrazem a hod míčem do dálky. Děti se přesouvaly na jednotlivá stanoviště ve smíšených týmech po ročnících. Nejmladší prvňáčci a nejstarší ročník 2013. Ale ještě předtím ochutnaly jazykovou animaci. Udržet padesát malých blech

v jednom kruhu se zdálo zpočátku náročně, ale za chvíli už tu zněly jednotlivé pozdravy v obou jazycích. Děti se zkoušely představit jednoduchou větou „Hallo, ich bin... „svému sousedovi, házely si míčkem, a nakonec zkoušely s pozdravy mexickou vlnu. Pak už se rozběhly na stanoviště a bylo vidět, že ze sebe chtějí dostat to nejlepší. Na stupíncích vítězů pak spolu často stáli čeští i němečtí sportovci a sportovkyně. Předávání odměn doprovázel potlesk mnoha rodičů. Trenérky se tvářily spokojeně a děti si obdobu „zimní olympiády“ určitě také užily. A příští závody snad zase v Chebu.

Zdroj: www.roknahranici.cz, Kamila Jůzlová

Státní ministryně se setkala se studenty

Saská státní ministryně Katja Meierová je ve funkci ministryně od prosince 2019 a od té doby často cestuje po Sasku, Německu a Evropě. V rámci své návštěvy Evropského farmářského trhu v Plauen (9. – 16. 3. 2024) se státní ministryně setkala také se studenty Odborné akademie v Plauen. Studenti programu Obchod a mezinárodní management měli mnoho otázek, na které Katja Meier ráda odpověděla. Jak vypadá pracovní den ministryně a co děláte ve své troše volného času, abyste načerpala



nové síly? Jaké je to být ministryní spravedlnosti, Evropy, demokracie a rovnosti v Sasku? A máte při této práci ještě čas na jógu? Zároveň se studenti dozvěděli o její kariérní cestě-od studia v zahraničí až po návrat domů a politickou aktivitu. Do popředí zájmu se dostala také aktuální politická témata, o kterých se společně diskutovalo. Po setkání se studenty využila Katja Meierová příležitosti k návštěvě farmářského trhu.

Zdroj: FB Euregio Egrensis, foto Daniel Meissner

Schváleny další projekty v programu Interreg Česko – Sasko 2021–2027

Dne 21. března 2024 potvrdil Monitorovací výbor programu Interreg Česko-Sasko na svém jednání v Jáchymově sedm přeshraničních kooperačních projektů. Nové projekty budou podpořeny celkovou částkou 9,25 milionu Euro z Evropského fondu pro regionální rozvoj (ERDF). Počet projektů česko-saské spolupráce, které od počátku roku 2023 získaly prostřednictvím Programu finanční prostředky EU ve výši cca. 53,11 milionu Euro, se tak zvýšil na 36.

Podpořeny byly 4 projekty s dopadem do Karlovarského kraje, dva projekty zaměřené na oblast školního a mimoškolního vzdělávání a dva projekty do oblasti cestovního ruchu. Prvním z nich je projekt „**Silberstrasse**“. Na české straně zastupují projekt Destinační agentura Krušnohoří, z.s. a Montanregion – Krušné hory – Erzgebirge, o.p.s. Projekt je zaměřen na turistické propojení 22 lokalit regionu světového dědictví UNESCO. Tématem fojtů se zabývá projekt „**Kulturní dědictví Fojtska a Chebska**“, ten navazuje na předchozí s názvem „Kulturní cesta fojtů“, v rámci kterého bylo například na hradě Seeberg vybudováno turistické a informační centrum. Během spolupráce saských a českých institucí se nyní téma dále rozšíří na působení fojtů na území až do moderní doby a dojde ke zpracování historických pramenů vědeckými pracovníky ze zmíněného období. „**Čtyřka pro budoucnost**“ a „Comp@ss - communication partnerships for digital education rallies“ jsou názvy dvou projektů, jež byly schváleny v oblasti vzdělávání. První projekt je zaměřen na podporu sportu dětí a mládeže, kdy v průběhu tří let je naplánována řada zajímavých českoněmeckých akcí pro děti, mládež a trenéry. Cílem projektu „**Comp@ss**“ je vyvinout a etablovat přeshraniční vzdělávací nabídku, která využívá interaktivních digitálních nástrojů k vytvoření široké škály zážitků v přírodě.

Další informace o programu "Interreg Česko-Sasko 2021-2027" a možnosti poradenství ohledně podmínek financování naleznete na internetové adrese: www.sn-cz2027.eu . Všechny projekty přeshraniční spolupráce vybrané Monitorovacím výborem dne 21. března 2024 k financování jsou uvedeny na webové stránce programu "Interreg Česko - Sasko 2021-2027" [Zasedání z 21.03. 2024 | Interreg Česko - Sasko 2021-2027 \(sn-cz2027.eu\)](http://www.sn-cz2027.eu) .

Zdroj: www.sn-cz2027.eu a www.kr-karlovarsky.cz

Spolek Němců a přátel německé kultury



Původně „Kulturní sdružení občanů německé národnosti“ bylo založeno 14. června 1969. Dnes má spolek okolo 1000 členů v 23 základních organizacích především v regionech severočeského pohraničí a v Praze, ale také v Kraslicích, Skalné a



Sokolově. Kraslická skupina je nyní největší v republice a čítá 157 členů. Sdružuje převážně občany z Kraslic, Rotavy, Stříbrné, Bublavy, Oloví, Přebuze, Jindřichovic, ale i ze Sokolova, Chebu, Karlových Varů a několika vzdálenějších míst v ČR a Německu. Základní idea spolku, uchování lidových tradic a jazyka německé menšiny, vznikla již v padesátých letech, kdy se skupiny spoluobčanů německé národnosti mohly sdružovat pod tehdejší ROH

v severočeském pohraničí. Zakládali divadelní, pěvecké, fotografické a jiné kroužky. V roce 2015 se díky změně občanského zákoníku musela všechna sdružení přejmenovat na spolky, což byla mimo jiné i možnost rozšířit název spolku na aktuální „Spolek Němců a přátel německé kultury“. Místní skupina spolku v Kraslicích pořádá pro své členy hodně akcí, výletů a setkání, kdy se jednak z Kraslicka vyjíždí do Německa, ale také z Německa přijíždí do Kraslic. Stále se tak udržují lidové tradice, přátelství a lidé na obou stranách hranice se setkávají při různých příležitostech. V letošním roce to bylo např. zahájení výstavy o Spolku Němců a přátel německé kultury v ČR při Dnu otevřených dveří 30. 1. v Sokolově, ve středu 21. 2. v Kraslicích beseda se spisovatelem Štěpánem Javůrkem a další podobné akce budou následovat.

Zdroj: www.kulturverband.org

Evropský festival v Trojzemí

V sobotu 27. dubna 2024 se na Evropský festival sjely do Trojzemí mezi Žitavou, Bogatyní a Hrádkem nad Nisou tisíce návštěvníků z Polska, Česka a Saska. Pod heslem *"Slavíme společně"* proběhla napříč jednotlivými státy oslava 20. výročí vstupu České republiky a Polska do EU. Festival s pestrým programem pro celou rodinu nabídl prostor pro kulturní a politickou výměnu i sdílení společných zážitků se sousedy. Pro každého tu bylo něco, od tradiční hudby až po kulinářské speciality ze tří zemí. Kromě kulturního programu byly v centru pozornosti také zajímavé výstavy lokálních a regionálních spolků, infostánky a politické dialogy. Na společném stánku se prezentovaly programy financované z EU Interreg: Česko – Sasko, Sasko - Polsko a Polsko - Česko a informovaly tak o přeshraniční spolupráci a řadě kooperačních projektů. Již více než 20 let podporuje Interreg mezi Saskem a Českou republikou přeshraniční projekty, které přispívají k hospodářskému, sociálnímu a kulturnímu rozvoji příhraničního regionu. Evropský festival je působivým důkazem významu této spolupráce a jejího pozitivního dopadu na obyvatele našeho regionu.

Zdroj: www.sn-cz2007.eu/cz

Zahajovací konference k projektu „Jazyk sousedů od začátku“



V knihovně v Ústí nad Labem se v pondělí 29. dubna sešli zástupci předškolních zařízení a zájemci o předškolní vzdělávání v jazyce sousedů na zahajovací konferenci organizované partnery projektu **„Jazyk sousedů od začátku“**. V průběhu setkání byly představeny možnosti přeshraniční spolupráce, proběhla diskuze o jazykových hranicích a jejich překonávání, síťování a ukázka aktivit s nejmenšími. Promítal se video záznam z návštěvy jazykové průvodkyně v mateřské škole, účastníci konference si na místě mohli vyzkoušet „jazykovou koupel“ - imerzní metodu,

kdy se jazyk sousedů intenzivně používá v běžné řeči vedle mateřského jazyka. Všem se koupel moc líbila a vtipně vedená ukázka byla příjemným zpestřením. K dispozici byla také nabídka pomůcek, knih a

dalších materiálů v českém a německém jazyce, které se ve školkách využijí. Po skončení oficiální části byl prostor pro volnou diskuzi, výměnu názorů a zkušeností. Cílem projektu, který potrvá do roku 2026, je seznámit děti se sousedním jazykem již v raném věku, vyzkoušet modelové přístupy výuky jazyka sousedů v mateřských školách na obou stranách hranice a překonávání bariér. Projekt je financován z Evropského fondu pro regionální rozvoj v rámci programu spolupráce INTERREG Sasko-Česká republika 2021-2027, pracují na něm týmy všech česko-saských euroregionů, LaNa (Saská zemská centrála pro rané vzdělávání v jazyce sousedů) a Koordinační centrum českoněmeckých výměn mládeže Tandem. Záštitu nad projektem převzala saská státní ministryně spravedlnosti a pro demokracii, Evropu a rovnost Katja Meier a Ministerstvo školství, mládeže a tělovýchovy České republiky. Paní Meier i pan ministr Bek účastníky v online přenosu pozdravili a popřáli úspěšnou realizaci projektu. Projekt bude nadále rozvíjen a vyhodnocován.

Zdroj: Euregio Egrensis

Tipy na výlet

Jízdárna Světce v Tachově zvítězila jako Památka roku 2023



Jízdárna Světce získala titul Památka roku 2023. Tento architektonický klenot, který byl kdysi na pokraji zániku, dnes opět září díky mnohaleté rekonstrukci. Zakladatel generál Alfréd I. Windischgrätz by tak opět mohl být pyšný na to, jak skvělá práce byla na budově odvedena. Vítězství v soutěži, kterou založilo Sdružení historických sídel Čech, Moravy a Slezska, si odnesla z kategorie velké obnovy nad 2 miliony korun. Cenu převzal ve čtvrtek 11. dubna ve Vysokém Mýtě místostarosta města Tachov Jan Straka. „Na začátku málokdo věřil, že by se památka mohla zachránit, o to větší radost máme, že se to podařilo, a ještě získala tak prestižní ocenění,“ řekl Straka. Monumentální historický skvost byl po mnohaleté rekonstrukci slavnostně otevřen 21. března letošního roku a jen o Velikonocích ho navštívilo více jak šest stovek návštěvníků. Vystavěn byl v letech 1858–1861 Alfrédem I. Windischgrätzem, ustátit se zde dalo až 24 koní a jízdárna byla tehdy obdivována celou Evropou. Přesto však ve 20. století hrozilo, že dojde k její demolici. Zachránilo ji město Tachov, které se ji v roce 1997 převzalo do vlastnictví.

V roce 2000 začala být opravována a její rekonstrukce skončila na podzim roku 2023. Při slavnostním otevření v březnu vyslovil ve své řeči starosta města Tachov Petr Vrána přání, aby získala pevné místo na mapě. „Je to klenot a chceme, aby se s ní každý Tachovan identifikoval,“ řekl o unikátním historickém skvostu při schůzce se studenty města.

Zdroj: www.tachovsky.denik.cz



Nová adresa kanceláře Euregio Egrensis:

Závodu míru 579/1

360 17 Karlovy Vary

Kontakty:

www.euregio-egrensis.cz

Erik Krupička
jednatel

Tel.: +420 776 146 623
e-mail: Krupicka@euregio-egrensis.cz

Ing. Olga Křížová
spolupracovnice FMP

Tel.: +420 605 282 898
e-mail: olga.krizova@euregio-egrensis.eu

Ing. Roman Stratil
spolupracovník FMP

Tel.: +420 605 243 412
e-mail: roman.stratil@euregio-egrensis.eu

Bc. Hana Rovenská
asistentka

Tel.: +420 773 407 176
e-mail: asistentka@euregio-egrensis.cz

www.euregio-egrensis.cz



Partner sdružení



Vodohospodářské sdružení
obcí západních Čech